

Acest document are doar scop informativ și nu produce efecte juridice. Instituțiile Uniunii nu își asumă răspunderea pentru conținutul său. Versiunile autentice ale actelor relevante, inclusiv preambulul acestora, sunt cele publicate în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene și disponibile pe site-ul EUR-Lex. Aceste texte oficiale pot fi consultate accesând linkurile integrate în prezentul document.

► **B** **REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2023/254 AL COMISIEI**
 din 6 februarie 2023
de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) 2020/761 în ceea ce privește anumite
 norme tehnice referitoare la gestionarea contingentelor tarifare
 (JO L 35, 7.2.2023, p. 4)

rectificat prin:

► **C1** Rectificare, JO L 100, 13.4.2023, p. 101 (2023/254)



**REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2023/254
AL COMISIEI**

din 6 februarie 2023

**de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE)
2020/761 în ceea ce privește anumite norme tehnice referitoare la
gestionarea contingentelor tarifare**

Articolul 1

Modificări ale Regulamentului de punere în aplicare (UE) 2020/761

Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2020/761 se modifică după cum urmează:

1. La articolul 6, alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

„(4) Dacă un solicitant depune mai multe cereri pentru un contingent tarifar decât numărul maxim prevăzut la alineatul (3), niciuna dintre cererile depuse pentru respectivul contingent tarifar nu este admisibilă.”

2. Articolul 9 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 9

**Garanția care trebuie constituită la depunerea unei cereri de
licență de import sau de export**

Dacă eliberarea unei licențe este condiționată de constituirea unei garanții în temeiul articolului 4 din Regulamentul delegat (UE) 2020/760, solicitantul depune garanția la autoritatea care eliberează licențe înainte de încheierea perioadei de depunere a cererilor, cuantumul fiind cel stabilit pentru fiecare contingent tarifar în anexele II-XIII la prezentul regulament.

Cu toate acestea, autoritatea care eliberează licențe poate obliga operatorii să constituie garanția în temeiul articolului 4 din Regulamentul delegat (UE) 2020/760 în ziua depunerii cererii de licență, în conformitate cu articolul 4 alineatul (2) din Regulamentul delegat (UE) 2016/1237.”

3. La articolul 12 alineatul (1), litera (e) se înlocuiește cu următorul text:

▼B

„(e) Secțiunea 24 din licența de import sau secțiunea 22 din licența de export conține următoarea mențiune: «Articolul 3 alineatul (4) din Regulamentul (CEE, Euratom) nr. 1182/71 nu se aplică (*).»

(*)

- În limba bulgară: Член 3, параграф 4 от Регламент (ЕИО, Евратом) № 1182/71 не се прилага
- În limba spaniolă: No es de aplicación el artículo 3, apartado 4, del Reglamento (CEE, Euratom) n o 1182/71
- În limba cehă: Ustanovení čl. 3 odst. 4 nařízení (EHS, Euratom) č. 1182/71 se nepoužije
- În limba daneză: Artikel 3, stk. 4, i forordning (EØF, Euratom) nr. 1182/71 finder ikke anvendelse
- În limba germană: Artikel 3 Absatz 4 der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 1182/71 kommt nicht zur Anwendung
- În limba estoniană: Määruse (EMÜ, Euratom) nr. 1182/71 artikli 3 lõiget 4 ei kohaldata
- În limba greacă: Το άρθρο 3 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΟΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1182/71 δεν εφαρμόζεται
- În limba engleză: Article 3(4) of Regulation (EEC, Euratom) No 1182/71 shall not apply
- În limba franceză: L'article 3, paragraphe 4, du règlement (CEE, Euratom) n o 1182/71 ne s'applique pas
- În limba croată: Članak 3. stavak 4. Uredbe (EEZ, Euratom) br. 1182/71 se ne primjenjuje
- În limba italiană: L'articolo 3, paragrafo 4, del regolamento (CEE, Euratom) n. 1182/71 non si applica
- În limba letonă: Regulas (EEK, Euratom) Nr. 1182/71 3. panta 4. punktu nepiemēro
- În limba lituaniană: Reglamento (EEB, Euratomas) Nr. 1182/71 3 straipsnio 4 dalis netaikoma
- În limba maghiară: Az 1182/71/EKG, Euratom rendelet 3. cikkének (4) bekezdését nem kell alkalmazni
- În limba malteză: L-Artikolu 3(4) tar-Regolament (KEE, Euratom) Nru 1182/71 ma għandux japplika
- În limba neerlandeză: Artikel 3, lid 4, van Verordening (EEG, Euratom) nr. 1182/71 is niet van toepassing
- În limba polonă: Artykuł 3 ust. 4 rozporządzenia (EWG, Euratom) nr. 1182/71 nie ma zastosowania
- În limba portugheză: O artigo 3.º, n.º 4, do Regulamento (CEE, Euratom) n.º 1182/71 não é aplicável
- În limba română: articolul 3 alineatul (4) din Regulamentul (CEE, Euratom) nr. 1182/71 nu se aplică
- În limba slovacă: Článok 3 ods. 4 nariadenia (EHS, Euratom) č. 1182/71 sa neuplatňuje
- În limba slovenă: Člen 3(4) Uredbe (EGS, Euratom) št. 1182/71 se ne uporablja
- În limba finlandeză: Asetuksen (ETY, Euratom) N:o 1182/71 3 artiklan 4 kohta ei sovelleta
- În limba suedeză: Artikel 3.4 i förordning (EEG, Euatom) nr. 1182/71 skall inte tillämpas.»

4. La articolul 16, alineatul (5) se înlocuiește cu următorul text:

„(5) În termen de 4 luni sau, respectiv, 210 zile calendaristice de la expirarea perioadei de valabilitate a licențelor în cauză, statele membre notifică Comisiei:

(a) cantitățile neutilizate care fac obiectul licențelor de import sau de export; precum și

▼B

(b) cantitățile de produse care fac obiectul licențelor de import și puse în liberă circulație în cursul perioadei precedente de contingent tarifar de import.”

5. Anexele I, VIII, IX, X, XII și XIV.5 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2***Intrarea în vigoare și aplicarea**

Prezentul regulament intră în vigoare în a șaptea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Articolul 1 se aplică perioadelor de depunere a cererilor de licență care încep după intrarea în vigoare a prezentului regulament.

Cu toate acestea:

▼C1

(a) articolul 1 alineatul (2), punctul 3 litera (b) subpunctele (i) și (ii), punctul 3 litera (c) subpunctele (i) și (ii) și punctul 6 din anexă se aplică începând cu prima zi după perioada de 90 de zile care urmează publicării prezentului regulament în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* sau, după caz, începând cu prima perioadă de depunere a cererilor care se deschide după perioada respectivă;

▼B

(b) punctul 1 litera (b) și punctul 5 litera (b) din anexă se aplică perioadei de aplicare a contingentului tarifar care începe în iulie 2023.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.



ANEXĂ

Anexele I, VIII, IX, X, XII și XIV.5 la Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2020/761 se modifică după cum urmează:

1. Anexa I se modifică după cum urmează:

(a) rândul referitor la contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4264 se elimină;

(b) rândurile referitoare la contingentele tarifare cu numerele de ordine 09.4268 și 09.4269 se înlocuiesc cu următorul text:

„09.4268	Carne de pasăre	Import	UE: examinare simultană	Da	Numai atunci când se aplică articolul 9 alineatul (9) din Regulamentul delegat (UE) 2020/760	Până la sfârșitul perioadei de aplicare a contingentelor tarifare	Da
09.4269	Carne de pasăre	Import	UE: examinare simultană	Da	Numai atunci când se aplică articolul 9 alineatul (9) din Regulamentul delegat (UE) 2020/760	Până la sfârșitul perioadei de aplicare a contingentelor tarifare	Da”

2. În anexa VIII, în tabelul privind contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4281, rândul „Cantitatea în kg” se înlocuiește cu următorul text:

„Cantitatea în kg	15 000 000 kg (echivalent greutate carcasă) împărțite după cum urmează: 25 % pentru subperioada 1 ianuarie-31 martie 25 % pentru subperioada 1 aprilie-30 iunie 25 % pentru subperioada 1 iulie-30 septembrie 25 % pentru subperioada 1 octombrie-31 decembrie”
-------------------	---

3. Anexa IX se modifică după cum urmează:

(a) în tabelul privind contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4225, rândul „Dovada schimburilor comerciale” se înlocuiește cu următorul text:

„Dovada schimburilor comerciale	Nu”
---------------------------------	-----

(b) tabelul privind contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4226 se modifică după cum urmează:

(i) rândul privind „Descrierea produsului” se înlocuiește cu următorul text:

„Descrierea produsului (*)	Skyr
----------------------------	------

(*) Fără a se aduce atingere regulilor de interpretare a Nomenclaturii combinate, formularea descrierii produselor nu are decât valoare indicativă, regimurile preferențiale fiind stabilite, în contextul prezentei anexe, de domeniul de aplicare a codurilor NC. În cazurile în care se menționează coduri ex NC, aplicabilitatea regimurilor preferențiale se stabilește pe baza codului NC și a denumirii corespunzătoare, luate în considerare împreună.”;

▼B

- (ii) rândul privind „Codurile NC” se înlocuiește cu următorul text:

„Codurile NC	Ex 0406 10 50 (cod TARIC 0406 10 50 10)”
---------------------	--

- (iii) rândul „Dovada schimburilor comerciale” se înlocuiește cu următorul text:

„Dovada schimburilor comerciale	Nu”
--	-----

- (c) tabelul privind contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4227 se modifică după cum urmează:

- (i) rândul privind „Descrierea produsului” se înlocuiește cu următorul text:

„Descrierea produsului (*)	Brânzeturi, cu excepția «Skr» de la codul TARIC 0406 10 50 10
-----------------------------------	---

(*) Fără a se aduce atingere regulilor de interpretare a Nomenclurii combinate, formularea descrierii produselor nu are decât valoare indicativă, regimurile preferențiale fiind stabilite, în contextul prezentei anexe, de domeniul de aplicare a codurilor NC. În cazurile în care se menționează coduri ex NC, aplicabilitatea regimurilor preferențiale se stabilește pe baza codului NC și a denumirii corespunzătoare, luate în considerare împreună.”

- (ii) rândul privind „Codurile NC” se înlocuiește cu următorul text:

„Codurile NC	Ex 0406, cu excepția «Skr» de la codul TARIC 0406 10 50 10”
---------------------	---

- (iii) rândul „Dovada schimburilor comerciale” se înlocuiește cu următorul text:

„Dovada schimburilor comerciale	Nu”
--	-----

4. În anexa X, în tabelul privind contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4282, rândul „Cantitatea în kg” se înlocuiește cu următorul text:

„Cantitatea în kg	80 548 000 kg (echivalent greutate carcasă), împărțite după cum urmează: 25 % pentru fiecare subperioadă”
--------------------------	---

5. Anexa XII se modifică după cum urmează:

- (a) tabelul referitor la contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4264 se elimină;

- (b) tabelurile referitoare la contingentele tarifare cu numerele de ordine 09.4268 și 09.4269 se modifică după cum urmează:

- (i) rândul „Dovada schimburilor comerciale” se înlocuiește cu următorul text:

„Dovada schimburilor comerciale	Da. Dovada schimburilor comerciale este necesară numai atunci când se aplică articolul 9 alineatul (9) din Regulamentul delegat (UE) 2020/760. 25 de tone”
--	--

▼B

- (ii) rândul „Cantitate de referință” se înlocuiește cu următorul text:

„Cantitatea de referință	Da”
---------------------------------	-----

- (iii) rândul privind „Operatorul înregistrat în baza de date LORI” se înlocuiește cu următorul text:

„Operatorul înregistrat în baza de date LORI	Da”
---	-----

6. Anexa XIV.5 se modifică după cum urmează:

- (a) în partea A1, caseta 16 se înlocuiește cu următorul text:

„16. Observații:	(a) contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4...
	(b) destinat prelucrării ¹

(¹) A se elimina, după caz.”

- (b) partea A2 se modifică după cum urmează:

- (i) în caseta 3, mențiunea „3. Numărul și data facturii” se înlocuiește cu „3. Cumpărătorul”;

- (ii) caseta 16 se înlocuiește cu următorul text:

„16. Observații:	(a) contingentul tarifar cu numărul de ordine 09.4...
	(b) destinat prelucrării ¹

(¹) ¹ A se elimina, după caz.”